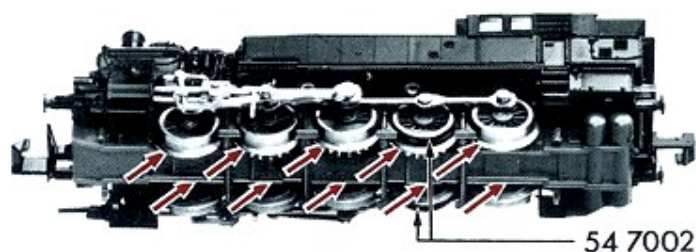


FLEISCHMANN «piccolo» 7091



Gleis und Räder stets sauber halten

Keep tracks and wheels clean at all times

Les voies et roues doivent être tenues toujours propres

Ersatzhaftreifen

Spare friction tyres

Bandages de rechange



Ölen: Geölt wird Motor und Getriebe nur an den gekennzeichneten Lagerstellen. Nur FLEISCHMANN-Öl 6599 verwenden. Nur ein kleiner Tropfen pro Schmierstelle (→), sonst Überölung. Zur Dosierung die in der Verschlusskappe der Ölflasche angebrachte Nadel verwenden.

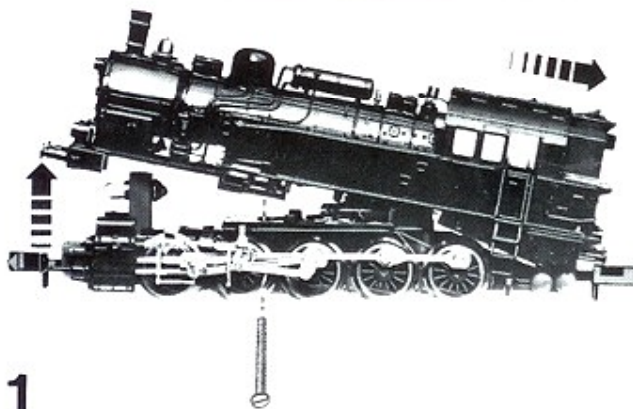
Lubrication: The motor and gear-box should only be oiled at the bearing points marked. Only use FLEISCHMANN oil 6599. Only put a tiny drop in each place (→), otherwise it will be overoiled. An applicator needle is located in the cap of the oil bottle for your use.

Graissage: Il faut huiler le moteur et les engrenages uniquement aux endroits indiqués. N'utilisez que l'huile recommandée FLEISCHMANN 6599. Une seule goutte par point à lubrifier (→) afin d'éviter tout excès. L'aiguille montée dans le bouchon du petit flacon convient parfaitement à cet usage.

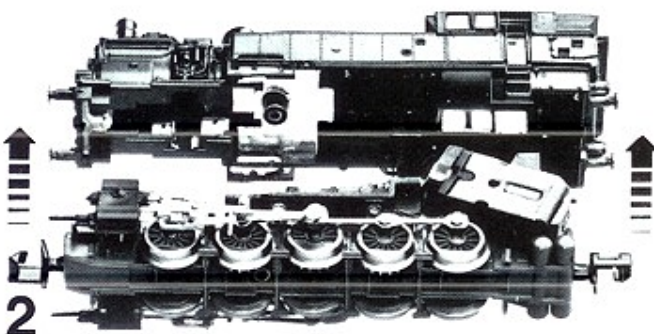
Ein Öffnen der Lok ist nur zum Lampenwechsel, Schleifkohlenwechsel und Ölen der Motorlager erforderlich

One only needs to open the locomotive, to replace bulbs, to replace carbon brushes and to oil the motor

Le démontage de la locomotive est uniquement nécessaire pour le remplacement des ampoules des balais ainsi que pour le graissage du moteur



1

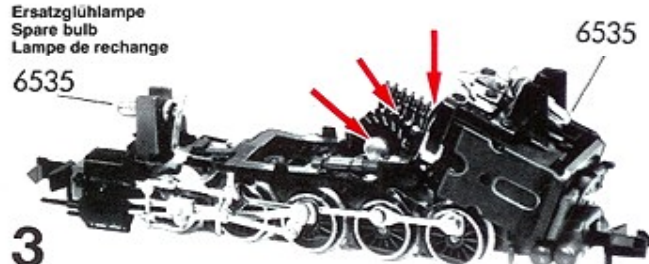


2

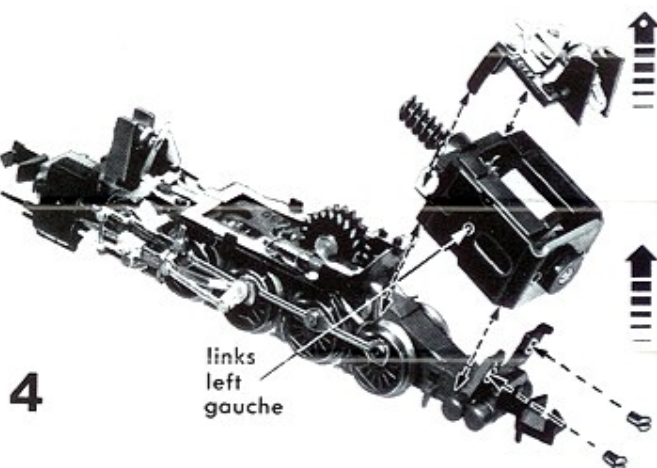
Ersatzglühlampe
Spare bulb
Lampe de rechange

6535

3



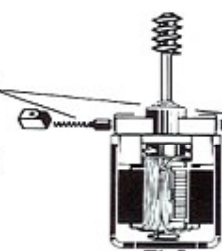
4



links
left
gauche

Ersatzschleifkohle
Spare brushes
Balais de rechange

6518



507094

Ersatzmotor
Replacement motor
Moteur de rechange

Kupplungstausch:

Da zum Kupplungstausch eine Demontage der Steuerung nötig ist, wenden Sie sich bitte an Ihren Fachhändler.

Changing the coupling:

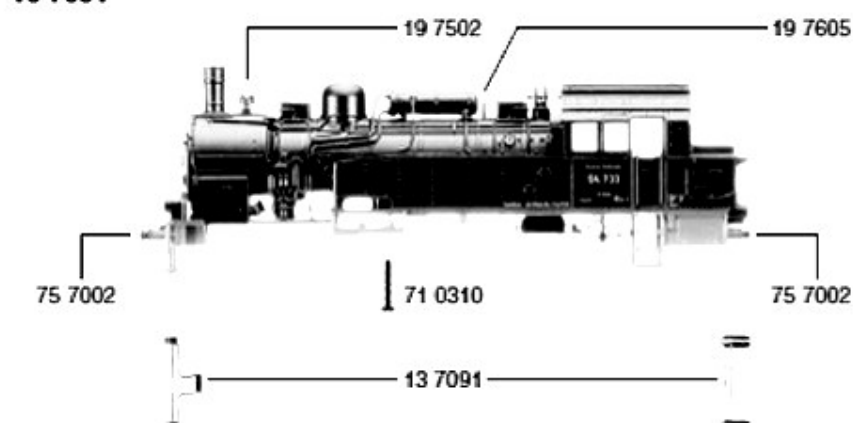
Because it is necessary to dismantle the valve gear, please contact your local specialist dealer.

Remplacement d'attelage:

Le remplacement de l'attelage entraînant le démontage de la commande sur l'embiellage, adressez-vous, de préférence, à votre revendeur FLEISCHMANN habituel.

Betriebsspannung 4-14 V =
Normal voltage 4-14 V =
Tension de service 4-14 V =

10 7091



- 10 7091 Lokgehaue kpl.
- 13 7091 Flutlichtleiter (Satz)
- 16 7094 Beschwerung
- 19 7502 Glocke
- 19 7605 Pfeife

- 40 7094 Fahrgestell kpl. o. Motor
- 41 7094 Fahrgestell mit Lokradern, Zahnradern und Kuppelstangen
- 42 7092 Kreuzköpfe m. Kuppelstangen (Satz)
- 43 7094 Deckplatte unten

- 56 7107 Zahnrad

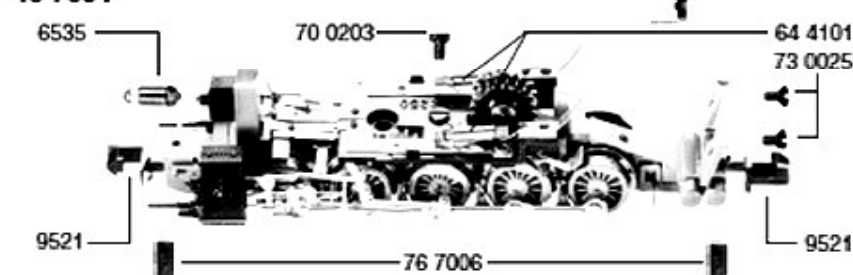
- 60 7094 Stromabnehmereinsatz kpl. m. Zylinderkasten und Steuerung (Satz)

- 64 4101 Drossel
- 64 4202 Kondensator
- 65 7047 Schaltplatte kpl.

- 70 0203 Schraube f. 607094
- 71 0310 Schraube f. 107091
- 73 0025 Schraube f. 507094
- 73 0504 Bolzen f. Zahnrad
- 73 0505 Bolzen f. Kuppelstange
- 75 7002 Steckpuffer
- 76 7006 Richtfeder f. Kupplung

65 7047

40 7094

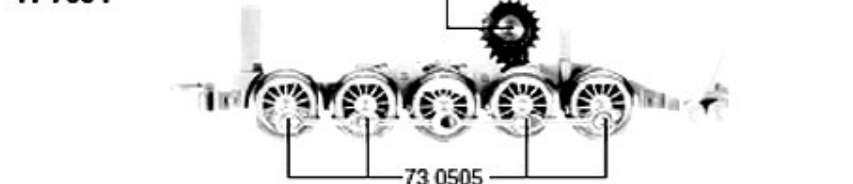


- 6535 Glühlampe
- 9521 Standard-Kupplung
- 9541 Profi-Kupplung (o. Abb.)

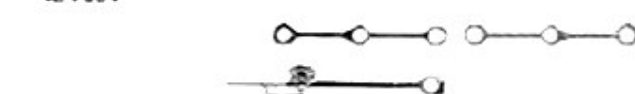
60 7094



41 7094



42 7094



43 7094



FLEISCHMANN 7091

- 50 7094 Motor kpl. m. Massefeder
- 50 7801 Kohlehalter
- 51 7019 Treibrad, gr. Gg.-Gewicht
- 51 7020 Kuppelrad, kl. Gg.-Gewicht
- 51 7021 Kuppelrad, m. N. kl. Gg. Gewicht
- 52 7001 Achse
- 54 7002 Haftreifen

		Außen-O	Zähnezahl	Zähnezahl
56 7107	Zahnrad	8,7	20	20
56 7111	Zahnrad	10,5	14	
56 7112	Zahnrad	7,3	16	
56 7605	Schnecke			

6518 Kohlen u. Federn

